

Manual de utilizare
Telefon Mobil GSM
Maxcom **MM244**



Pachetul conține:

Telefon GSM

Încărcător

Baterie

Manual de utilizare

Certificat de garanție

Set de căști

Este recomandată păstrarea ambalajului original pentru transportarea ulterioară în bune condiții.

Păstrați dovada achiziției (factura), deoarece este necesară pentru garanție.

Important - Telefonul funcționează în rețeaua GSM 900/1800. Înainte de a porni telefonul, trebuie introdusă corect o cartelă SIM.

Telefon mobil GSM 900/1800

Taste mari, retroiluminate

Ecran mare, color

Cameră foto de 2mpix

Slot pentru card micro SD

Font ajustat de dimensiuni mari, meniu facil

Difuzor

Agendă telefonică cu 1000 de intrări

Trimitere și primire de mesaje text

Apelare rapidă pentru 8 numere

Notificare durată apel telefonic

Ton de sonerie puternic

Bluetooth

Radio

Lanternă

Calculator

Ceas deșteptător

Baterie 1000 mah

Timp de așteptare până la 230 de ore.*

Timp de conversație 5 ore.*

Greutate: 111g

* în funcție de condițiile și semnalul rețelei GSM

Conținut:

1. Măsuri de siguranță	8
2. Noțiuni de bază	9
2.1 Instalarea cartelei SIM și a bateriei	9
2.2 Încărcarea bateriei	12
3. Localizarea tastelor	14
4. Folosirea telefonului	17
4.1 Pornirea telefonului	17
4.2 Oprirea telefonului	17
4.3 Mod de așteptare, descrierea ecranului	18
4.4 Blocarea tastaturii	20
5. MENIU	20
6. Agenda telefonică	20
6.1 Salvarea contactelor	20
6.2 Vizualizarea persoanelor de contact	21
6.3 Ștergerea contactelor	22
6.3.1 Ștergerea unui singur contact	22
6.3.2 Ștergerea tuturor contactelor	22
6.4 Copierea contactelor	22
6.4.1 Copierea unui singur contact	22
6.4.2 Copierea tuturor contactelor	23
6.5 Transferul persoanelor de contact	23
6.6 Setările agendei telefonice	23
6.6.1 Memorie preferată	23
6.6.2 Apelare rapidă	23
6.6.3 Stare memorie	24
7. APELURI TELEFONICE	24
7.1 Apelare directă:	24
7.2 Apelarea din agenda telefonică	25
7.3 Apelarea din jurnalul de apeluri	25
7.4 Apelare rapidă	25
7.5 Reglarea volumului apelurilor telefonice	26
7.6 Opțiuni în timpul apelului	26
7.7 Preluarea apelurilor telefonice	26
8. Centru de apeluri telefonice (Jurnal de apeluri și setări)	27
8.1 Registrul de apeluri	27
8.2 Setări apeluri	28
8.2.1 Restricționarea numărului	28

8.2.2	Apel în așteptare	28
8.2.3	Redirecționarea apelurilor	29
8.2.4	Blocarea apelurilor	29
8.2.5	Setări avansate	30
9.	Mesaje text și multimedia	31
9.1	Crearea și trimiterea de mesaje text	31
9.2	Crearea și trimiterea de mesaje multimedia	32
9.3	Citirea și răspunsul la mesaje	32
9.4	Căsuțe de mesaje	33
9.4.1	Inbox	33
9.4.2	Sentbox	34
9.4.3	Ciorne	34
9.4.4	Outbox	34
9.5	Ștergerea mesajelor	34
9.6	Setări mesaje	34
9.6.1	Mesaj text	34
9.6.2	Mesaje ultimedia	36
9.6.3	Mesaje de rețea	36
9.7	Mesageria vocală	36
10.	Multimedia	37
10.1	Vizualizator de imagini	37
10.2	Player Video	37
10.3	Camera	38
10.4	Camera video	40
10.5	Înregistrare vocală	41
11.	Instrumente	41
11.1	Calculator	41
11.2	Ceas alarmă	42
11.3	Lanternă	42
11.4	Ora în lume	42
11.5	STK (cartela SIM)	42
12.	Player Audio	42
13.	Calendar	43
14.	Manager fișiere	44
15.	Radio FM	44
16.	Setări	45
16.1	Profiluri	45
16.2	Setări DUAL SIM	46

16.3	Setările telefonului.....	46
16.3.1	Ora și data	46
16.3.2	Programarea pornirii / opririi automate a telefonului	47
16.3.3	Limba.....	47
16.3.4	Ecranul.....	48
16.3.5	Teme	48
16.3.6	Mărimea fonturilor	48
16.3.7	Comenzi rapide.....	48
16.3.8	Taste dedicate	48
16.3.9	Blocarea automată a tastaturii	48
16.3.10	Mod Avion.....	49
16.4	Setări apel.....	49
16.5	Setări rețea	49
16.6	Setări de securitate	49
16.6.1	Blocare PIN (SIM1 și SIM2).....	49
16.6.2	Securitatea telefonului.....	49
16.7	Conectivitate	50
16.7.1	Profil APN	50
16.8	Restabilirea setărilor din fabrică	50
17.	Bluetooth.....	51
18.	Conectarea la computer	51
19.	Întrebări frecvente (depanare)	52
20.	Utilizarea în condiții de siguranță	55
21.	Garanție	57
22.	Informații despre baterie	57
23.	Protejarea mediului!	59
24.	Informații SAR.....	60
25.	Gama de frecvență de funcționare și puterea maximă condusă pentru ca dispozitivul radio să funcționeze.....	61
26.	Încărcător - Specificații tehnice.....	62
27.	Declarație de conformitate.....	63

1. Măsuri de siguranță

Vă recomandăm parcurgerea instrucțiunilor de mai jos pentru a reduce riscurile de utilizare incorectă a telefonului.

- Nu folosiți telefonul în zonele în care utilizarea telefoanelor mobile este interzisă, precum zonele de alimentare cu combustibil sau spitale. Utilizarea telefoanelor mobile în astfel de locuri poate pune în pericol persoanele aflate în vecinătate. Nu porniți niciodată telefonul dacă acest lucru ar putea interfera cu funcționarea altor dispozitive!
- Nu folosiți niciodată telefonul fără accesoriile recomandate în timp ce vă aflați la volan.
- Nu folosiți niciodată telefonul în spitale, avion, puncte de alimentare cu combustibil sau în aropierea materialelor inflamabile.
- Telefonul emite unde electromagnetice care ar putea interfera negativ cu alte echipamente electronice, inclusiv dispozitive medicale. Trebuie respectată distanța recomandată de producătorii de echipamente medicale între telefon și dispozitivul implantat, cum ar fi de exemplu un stimulator cardiac. Utilizatorii cu dispozitive implantate ar trebui să se familiarizeze cu instrucțiunile producătorilor de astfel de dispozitive medicale implantate și să le urmeze cu atenție. Utilizatorii cu stimulator cardiac nu ar trebui să transporte telefonul în buzunarul de la piept și trebuie să țină telefonul lângă urechea opusă dispozitivului medical, pentru a minimiza riscul de

interferență; în cazul suspectării unei astfel de interferențe, telefonul trebuie oprit imediat .

- Dispozitivul și accesoriile pot conține piese de mici dimensiuni. Nu păstrați telefonul și piesele la îndemâna copiilor.
- Orice reparații sau modificări ale telefonului pe cont propriu nu sunt permise. Orice defecțiune trebuie remediată numai de către unitățile de service calificat
- Utilizați numai baterii și încărcătoare originale. Utilizarea altor accesorii poate deteriora dispozitivul sau provoca o explozie .
- Telefonul nu este rezistent la praf, nu îl expuneți niciodată la praf, așchii metalice etc.

REZISTENȚA LA APĂ - telefonul nu este rezistent la apă. Păstrați-l într-un loc uscat și cald.

2. Noțiuni de bază

Înainte de a utiliza telefonul, trebuie instalată o cartelă SIM. Acordați o atenție deosebită pentru a nu deteriora cartela în timp ce o introduceți. Nu păstrați cartelele SIM la îndemâna copiilor.

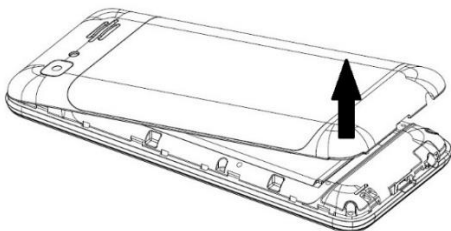
2.1 Instalarea cartelei SIM și a bateriei

Telefonul are 2 tăvițe pentru cartele miniSIM. Dacă aveți un card de dimensiuni diferite (mai mic, micro sau nano) contactați furnizorul de servicii pentru a obține o tavă mai mare, după cum este necesar, sau pentru a înlocui cartela.

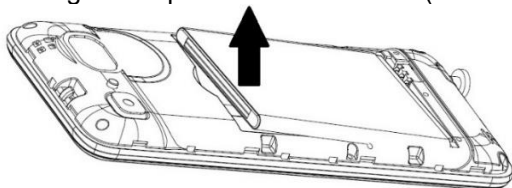
Înainte de a introduce cartela SIM, asigurați-vă că telefonul este oprit și bateria este scoasă. Încărcătorul trebuie decuplat. Pentru a introduce cartela SIM, mai

Întâi scoateți bateria așa cum se arată în imaginea și descrierea de mai jos:

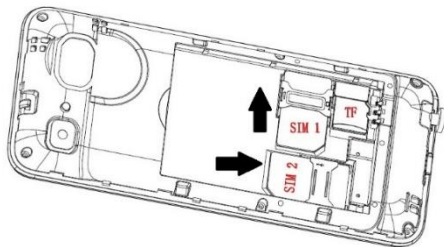
- Când telefonul este oprit, folosiți unghia pentru a ridica și scoate capacul bateriei din colțul din dreapta jos,



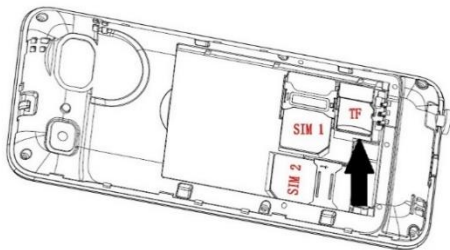
- Scoateți bateria ridicând-o cu unghia de la marginea superioară a telefonului (creastă),



- Introduceți cu grijă cartelele miniSIM (SIM1 și SIM2) pe sloturi așa cum se arată în desenul de mai jos, cu partea metalică orientată în jos:



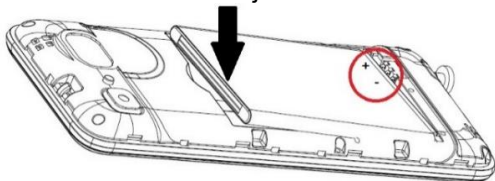
- Există un slot pentru card de memorie microSD (TF) între sloturile pentru cartele SIM. Introduceți cardul de memorie în slot, conform cu simbolul care apare pe carcasă. Glisați cardul până la capăt .



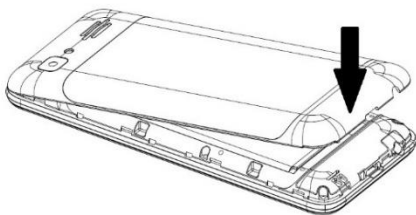
Fiți foarte atent când utilizați carduri de memorie, în special când introduceți și scoateți cardurile. Unele carduri de memorie trebuie să fie formate pe un computer înainte de prima utilizare.

Faceți regulat pe alte dispozitive copii de rezervă ale datelor stocate pe cardurile utilizate, dacă utilizați carduri SD! Utilizarea necorespunzătoare sau alți factori pot deteriora cardul sau pot duce la pierderea conținutului acestuia.

- Introduceți bateria astfel încât contactele sale +/- să fie orientate în jos.



- După introducerea bateriei, puneți capacul bateriei la loc și apăsați.



2.2 Încărcarea bateriei

Important! Folosiți bateria inclusă în pachet. Utilizarea altor baterii poate deteriora telefonul și va duce la anularea garanției.

Nu conectați niciodată încărcătorul în timp ce capacul din spate este îndepărtat.

Pentru a încărca telefonul:

1. Conectați încărcătorul la priza de curent.
2. Conectați cablul încărcătorului la portul încărcătorului de pe marginea inferioară a telefonului. Pe ecran va apărea o notificare despre conectarea încărcătorului, iar pe indicatorul de nivel al bateriei va apărea un fulger care arată că bateria se încarcă.
3. De îndată ce bateria este complet încărcată, deconectați încărcătorul de la priza de alimentare, apoi deconectați cablul de la telefon.

Important:

- Înainte de încărcare, asigurați-vă că bateria este instalată corect.
- Nu scoateți niciodată bateria în timpul încărcării - acest lucru ar putea deteriora telefonul.
 - Dacă nivelul bateriei este prea scăzut pentru a funcționa corect, pe ecran va apărea o notificare care vă anunță că telefonul este pe cale să se operească automat, apoi telefonul se va închide.
 - Dacă bateria este complet descărcată (deoarece, de exemplu, lanterna a rămas aprinsă), ar putea dura câteva minute după conectarea încărcătorului până ca pictograma de încărcare să apară pe ecran.

3. Localizarea tastelor



1	MicroUSB / Port de încărcare	10	Tasta Dreapta
2	Port pentru căști	11	Tasta Sus

3	Difuzor	12	Tasta Jos
4	Ecran	13	Tasta OK
5	Tasta funcțională stânga LFK	14	Tastatură numerică
6	Tasta funcțională dreapta RFK	15	Obiectiv aparat foto
7	Receptor verde - Efectuarea de apeluri telefonice	16	Lanternă / diodă cameră
8	Receptor roșu - Încheierea apelurilor telefonice / Revenirea la meniul principal	17	Ton de apel / Difuzor multimedia
9	Tasta Stânga		

Funcții de bază ale tastelor

Tastă	Funcție
Receptor roșu	Apăsați: reveniți la modul de așteptare; terminarea apelului telefonic. Țineți apăsat: pornire / oprire a telefonului

Receptor verde		Apăsați: efectuarea de apeluri telefonice; în modul de așteptare, intrarea în jurnalul de apeluri;
Taste de navigare	Sus	Camera (implicit → o opțiune de schimbat)
	Jos	Audio Player (implicit → MZ)
	Stânga	Comandă rapidă (implicit → MZ)
	LFK	Așa cum apare pe ecran
	RFK	Așa cum apare pe ecran
	Dreapta	Profiluri (implicit → MZ)
	1	Apăsați: cifra 1 Apăsați lung: Mesagerie vocală
	0	Apăsați: cifra 0 Țineți apăsat: pornire / oprire lanternă
	2/9	Apăsați: cifre de la 2 până la 9 Țineți apăsat: formează un număr de telefon pentru apelare rapidă
	*	Introducere simboluri: *, +, P, W. În timp ce tasteți mesaje text: introducere caractere speciale
	#	Apăsați: Schimbarea modului de introducere a textului în timp ce creați un mesaj text; introducere #

		Apăsați și mențineți apăsat: Modul silențios este activat / dezactivat
	Tasta OK	Tasta de confirmare, în majoritatea cazurilor funcția sa este identică cu funcția LFK

4. Folosirea telefonului

4.1 Pornirea telefonului

Țineți apăsat butonul cu **receptor roșu** pentru a porni telefonul.

Dacă există o solicitare pentru introducerea unui cod PIN, va trebui să introduceți codul. Veți primi codul în kitul de pornire a cartelei SIM.

După introducerea codului, apăsați tasta funcțională stânga pentru a confirma.

Avertizare: Dacă introduceți un cod PIN incorect de trei ori la rând cartela dvs. SIM va fi blocată. Pentru a debloca cartela SIM, este necesar codul PUK . Dacă introduceți codul PUK incorect de 10 ori, cartela SIM va fi blocată permanent .

4.2 Oprirea telefonului

Țineți apăsat butonul cu **receptor roșu** pentru a porni telefonul.

4.3 Mod de așteptare, descrierea ecranului

Când telefonul este pornit, dar nu există activități, telefonul intră în modul Standby.



1. Pictograme care arată funcții:

	Numai ton de apel		Căști activate
	Ton de apel + Vibrații		Mesaj text, multimedia necitit
	Vibrații, apoi ton de apel		Conexiune de date EDGE
	Numai vibrații		Silențios
	Alarma este activată		Redirecționare a apelurilor activată
	Bluetooth activat		Tastatură blocată
	Apel telefonic ratat		Roaming activ
Pictogramele pot varia în funcție de software		* Pictograma RM apare și în roamingul intern dacă utilizatorul folosește un alt furnizor de servicii	

- Semnal de rețea GSM
- Nivel baterie
- Numele furnizorului de servicii GSM
- Ora și data
- Taste funcționale Funcții (LFK și RFK)

4.4 Blocarea tastaturii

Pentru a bloca sau debloca tastatura, în modul de așteptare apăsați tasta funcțională stânga (**LFK**), apoi tasta steluță (*). Pentru a debloca tastatura, apăsați tasta funcțională stângă (**LFK**), și apoi (*). Nu este necesar să deblocați tastatura pentru a răspunde la un apel telefonic primit.

Selectați **Meniu**→ **Setări**→ **Setări telefon**→ **Blocare automată a tastaturii**

5. MENIU

Pentru a accesa MENIU în modul de așteptare, apăsați tasta **OK** sau **tasta funcțională stânga (LFK)** .

Pentru a naviga în MENIU, vă rugăm să utilizați tastele **SUS / JOS / DREAPTA / STÂNGA**.

Pentru a confirma opțiunea selectată, vă rugăm să apăsați tasta **OK** sau **LFK**.

Pentru a reveni la MENIUL anterior (înapoi), apăsați tasta funcțională dreaptă (**RFK**). Pentru a trece la modul de așteptare, apăsați receptorul roșu.

6. Agenda telefonică

6.1 Salvarea contactelor

Există două modalități prin care puteți salva un nou contact:

1. Puteți adăuga numărul dintr-o listă de apeluri telefonice pierdute sau preluate. Pentru a face acest lucru, în modul de așteptare, apăsați tasta

cu **receptor verde**, selectați numărul pe care doriți să îl salvați și apăsați „Opțiuni” (**LFK**). Selectați **Salvare în agenda telefonică**, apăsați **LFK** și selectați locația unde să se salveze contactul. Introduceți numele, apoi apăsați **Opțiuni→ Salvare**.

2. Puteți adăuga numărul direct în agenda telefonică. Pentru a face acest lucru din modul de așteptare, apăsați tasta funcțională dreapta (**RFK**), apoi utilizați tasta **Sus** pentru a selecta **Contact nou**. Selectați unde doriți să salvați contactul. Introduceți numele contactului și numărul său și confirmați apăsând **Opțiuni→ Salvare**.

6.2 Vizualizarea persoanelor de contact

Metoda 1

1. Mergeți la **MENIU** și selectați Agendă telefonică
1. Introduceți prima sau a doua literă a numelui pe care îl căutați.
2. Telefonul va merge la lista numelor care încep cu această literă. Folosiți tastele de navigare **SUS / JOS** pentru a derula în sus și în jos .

Metoda 2

1. În modul de așteptare, apăsați tasta **RFK**
2. Introduceți prima sau a doua literă a numelui pe care îl căutați.

3. Telefonul va merge la lista numelor care încep cu această literă. Folosiți tastele de navigare **SUS / JOS** pentru a derula în sus și în jos .

6.3 Ștergerea contactelor

6.3.1 Ștergerea unui singur contact

Dacă doriți să ștergeți un singur contact din telefon sau de pe cartela SIM, procedați astfel:

1. În **MENIU** selectați **Agendă telefonică**
2. Selectați contactul pe care doriți să îl ștergeți, apăsați **Opțiuni** → **Ștergere**
3. Apăsați **LFK** pentru a confirma.

6.3.2 Ștergerea tuturor contactelor

Dacă doriți să ștergeți toate contactele din telefon sau de pe cartela SIM, procedați astfel:

1. În **MENIU** selectați: **Agendă telefonică** → **Opțiuni** → **Setări** → **Ștergeți toate persoanele de contact**
2. Selectați dacă doriți să ștergeți Contacte din **SIM1**, **SIM2** sau **Telefon** și confirmați apăsând **Da**.

6.4 Copierea contactelor

6.4.1 Copierea unui singur contact

Pentru a copia un singur contact de pe cartela SIM pe telefon sau din telefon pe cartela SIM:

1. În **MENIU** selectați **Agendă telefonică**
2. Selectați persoana de contact pe care doriți să o copiați

3. Apăsați **Opțiuni** -> **Copiere**, apoi selectați unde și de unde doriți să fie copiat contactul (SIM1, SIM2, Telefon). Apoi apăsați **LFK** .

6.4.2 Copierea tuturor contactelor

Pentru a copia Contacte de pe cartela SIM în telefon sau din telefon pe cartela SIM:

1. În **MENIU** selectați: **Agendă telefonică** → **Opțiuni** → **Setări** → **Copiere Contacte**
2. Selectați de unde doriți să fie copiate contactele și unde vreți să le mutați.
3. Folosiți **LFK** pentru a confirma apăsând **Da**.

6.5 Transferul persoanelor de contact

Puteți transfera Contacte de pe cartela SIM în memoria telefonului și din memoria telefonului pe cartela SIM. Pentru a face acest lucru, accesați **MENIU** → **Agendă telefonică** → **Opțiuni** → **Setări** → **Transfer toate** .

6.6 Setările agendei telefonice

6.6.1 Memorie preferată

În **MENIU** selectați **Carte de telefoane** → **Opțiuni** → **Setări** → **Memorie preferată** pentru a selecta locația de salvare în mod implicit (SIM1, SIM2, Telefon, Toate).

6.6.2 Apelare rapidă

În **MENIU** selectați **Agendă telefonică** → **Opțiuni** → **Setări** → **Apelare rapidă** → **Stare**, pentru a activa sau a dezactiva apelarea rapidă. Dacă apelarea rapidă este activată și există numere de telefon atribuite tastelor **2-9**, prin apăsarea și selectarea unui anumit număr în modul

de așteptare, se va forma numărul de telefon atribuit acestei taste.

Pentru a atribui un număr de telefon unei taste, în **MENIU** selectați **Agendă telefonică → Opțiuni → Setări → Apelare rapidă → Setare taste**. Apoi selectați o tastă căreia doriți să îi atribuiți un număr de telefon, apăsați tasta **LFK (Editare)**, selectați numărul din **Agendă telefonică** și apăsați tasta **LFK** din nou.

6.6.3 Stare memorie

Această opțiune vă permite să verificați memoria fiecărei cartele SIM și a telefonului din punct de vedere al contactelor.

În **MENIU** selectați **Agendă telefonică → Opțiuni → Setări → Stare memorie**.

7. APELURI TELEFONICE

7.1 Apelare directă:

Formați numărul de telefon pe care doriți să îl apelați folosind tastatura numerică, atunci când telefonul este în modul de așteptare.

Pentru a efectua un apel internațional, este necesară introducerea „00” Sau „+” înainte de a forma numărul propriu-zis. Pentru a introduce + apăsați tasta „*” de două ori.

1. Apăsați pe tasta cu **receptor verde** pentru a apela numărul apelat.
2. Pentru a încheia apelul telefonic, apăsați tasta **receptor roșu**.

7.2 Apelarea din agenda telefonică

În modul de așteptare, apăsați tasta **Tasta funcțională dreapta** pentru a intra în agenda telefonică. Folosiți tastele **SUS / JOS** pentru a marca persoana de contact pe care doriți să o apelați. Dacă doriți să mergeți rapid la persoana de contact al cărei nume începe cu litera de ex. U, apăsați tasta 8 de două ori. Pentru a apela numărul de telefon marcat, apăsați tasta cu **receptor verde**, apoi selectați conexiunea prin SIM1 sau SIM2.

7.3 Apelarea din jurnalul de apeluri

Apăsați tasta cu **receptor verde** când telefonul este în modul de așteptare pentru a accesa lista tuturor apelurilor telefonice recente (Jurnal apeluri). Folosiți tastele **SUS / JOS**, pentru a derula în sus și în jos în Jurnalul de apeluri. Apăsați tasta cu **receptor verde** pentru a efectua un apel telefonic.

7.4 Apelare rapidă

Dacă există anterior numere de telefon atribuite tastelor **2-9** și **Status-ul** unei astfel de opțiuni este activat, țineți apăsată o anumită tastă numerică (2-9) în modul de așteptare pentru a efectua un apel telefonic (capitolul 6.6.2)

7.5 Reglarea volumului apelurilor telefonice

În timp ce vorbiți la telefon, apăsați tasta **SUS** sau **JOS** pentru a mări sau micșora volumul apelurilor telefonice.

7.6 Opțiuni în timpul apelului

Pentru a activa **Difuzorul**, în timp ce purtați o conversație telefonică, apăsați tasta **RFK (Difuzor)**. Pentru a dezactiva difuzorul, apăsați din nou tasta (Receptor).

În timp ce purtați o conversație telefonică, apăsați Opțiuni pentru a activa funcțiile suplimentare:

- **Suspendare**: suspendă un apel telefonic
- **Sfârșit**: încheie un apel telefonic
- **Nou**: vă permite să efectuați un nou apel telefonic
- **Agendă telefonică**: vă permite să intrați în agenda telefonică, de exemplu, pentru a verifica numărul de telefon,
- **Jurnal de Apel** : vă permite să vizualizați lista de apeluri telefonice
- **Mesaje**: vă permite să vizualizați mesajele primite / salvate
- **Silențios**: activează / dezactivează microfonul,
- **DTMF**: permite activarea / dezactivarea DTMF
- **Volum**: schimbarea volumului apelurilor telefonice.

7.7 Preluarea apelurilor telefonice

Pentru a răspunde la un apel telefonic, apăsați tasta cu **receptor verde**.

Pentru a respinge un apel telefonic primit, apăsați tasta cu **receptor roșu**.

Pentru a dezactiva un apel telefonic primit, fără să-l respingeți, apăsați tasta **RFK (Silențios)**.

8. Centru de apeluri telefonice (Jurnal de apeluri și setări)

8.1 Registrul de apeluri

Pentru a intra în jurnalul de apeluri, accesați pagina principală **MENIU** și selectați **Jurnal de Apel** și apoi:

Apeluri telefonice pierdute (pentru afișarea apelurilor telefonice pierdute). Dacă ratați un apel telefonic, va apărea un simbol al unui receptor afișat în colțul din stânga sus al ecranului în modul de așteptare.

Numere formate (pentru a afișa numerele formate).

Apeluri telefonice preluate (pentru afișarea apelurilor telefonice la care ați răspuns)

Ștergere multiple (pentru a selecta apelurile telefonice șterse din jurnalul de apeluri)

Important: Pentru a vizualiza toate apelurile telefonice, este suficient să apăsați receptorul verde în modul inactiv sau să selectați din meniu **Toate apelurile telefonice**. Simbolurile de diferite culori reprezintă diferite tipuri de apeluri telefonice.

După selectarea apelului telefonic dorit, apăsați tasta **LFK** pentru a accesa opțiuni suplimentare :

- **Previzualizare**, vă permite să verificați detaliile apelului telefonic

- **Conectare**, formează un număr de telefon

- **Trimitere SMS**, vă permite să trimiteți un mesaj text

- **Trimitere MMS**, vă permite să trimiteți un mesaj multimedia

- **Salvare în agenda telefonică**, vă permite să adăugați numărul de telefon în agenda telefonică
- **Adăugare la Lista Neagră**, vă permite să blocați un anumit număr de telefon (această opțiune trebuie activată)
- **Ștergere**, ștergeți un număr.

8.2 Setări apeluri

Pentru a intra în setările de apel, accesați **MENIU** și selectați: Setări→ Setări apel→ selectați SIM1 sau SIM2

8.2.1 Restricționarea numărului

Această opțiune vă permite să vă ascundeți numărul de telefon, astfel încât destinatarul apelului telefonic să nu-l vadă.

8.2.2 Apel în așteptare

Este un serviciu de rețea. Dacă operatorul dumneavoastră oferă un astfel de serviciu, va fi necesară configurarea.

După intrare în **MENIU** mergeți la: **Setări→ Setări apel→ Selectați SIM1 sau SIM2→ Apel în așteptare** - puteți verifica disponibilitatea sau dacă doriți să activați o astfel de opțiune.

Dacă apelul în așteptare este activat și vorbiți la telefon, veți fi informat cu privire la orice alt apel telefonic primit printr-o alertă sonoră specială legată de al doilea apel. Puteți răspunde la al doilea apel telefonic primit și îl puteți suspenda pe primul. Puteți comuta între apeluri sau le puteți încorpora într-un singur apel conferință .

8.2.3 Redirecționarea apelurilor

Este un serviciu de rețea. Dacă furnizorul de servicii oferă o astfel de opțiune, este necesară configurarea corectă. Puteți redirecționa apelurile telefonice primite direct în căsuța vocală sau către orice alt număr de telefon format.

1. Pentru a activa opțiunea **Redirecționare apeluri** în **MENIU** selectați: **Setări**→ **Setări apel**→ Selectați **SIM1** sau **SIM2**→ **Redirecționare apeluri**

2. Apoi selectați când doriți să redirecționați apelurile dintr-o listă disponibilă: **1 Toate apelurile vocale** (toate apelurile telefonice primite sunt redirecționate către un număr la alegere), **2 Dacă nu sunt disponibil** (apelurile primite sunt redirecționate dacă telefonul este oprit sau în afara recepției), **3 Dacă nu răspund** (apelurile telefonice primite sunt redirecționate dacă nu răspundeți la telefon) **4 Dacă este ocupat** (apelurile telefonice primite sunt redirecționate dacă vorbiți în prezent la telefon), **5 Redirecționarea tuturor apelurilor telefonice** **6 Anularea tuturor redirecționărilor.**

3. Pentru a activa opțiunea, apăsați **Activare** și introduceți numărul de telefon la care doriți să fie redirecționate apelurile telefonice primite sau apăsați **Dezactivare**, pentru a dezactiva opțiunea.

Pentru a verifica care este starea curentă a acestei opțiuni, apăsați **Verificare status**.

8.2.4 Blocarea apelurilor

Este un serviciu de rețea. Dacă furnizorul de servicii oferă o astfel de opțiune, este necesară configurarea corectă.

Această funcție vă permite să restricționați anumite tipuri de apeluri telefonice.

1. În **MENIU** mergeți la: **Setări→ Setări apel→**
Selectați **SIM1** sau **SIM2→ Blocare apeluri**
2. Din Jurnalul de apeluri, selectați tipul de apeluri pe care doriți să le restricționați. Puteți restricționa toate apelurile telefonice efectuate, toate apelurile internaționale efectuate, apelurile internaționale (cu excepția țării dvs. de origine), toate apelurile telefonice primite și apelurile primite în timp ce vă aflați în roaming. Puteți de asemenea să schimbați și parola de blocare.

8.2.5 Setări avansate

Selectați: **MENIU→ Setări→ Setări apel→ Setări avansate.**

- **Lista neagră:** Puteți selecta numerele de telefon care vor fi blocate / respinse automat de telefon;
- **Memento durată apel:** Puteți activa semnalizarea duratei apelurilor. După fiecare perioadă de timp selectată (30-60sec) sau după un interval specificat (1-3000 sec) veți auzi un semnal sonor care vă informează asupra timpului trecut.
- **Respingere prin mesaj text:** Dacă opțiunile sunt activate, în timp ce primiți un apel telefonic, apăsați **Opțiuni→ Respingere prin mesaj text → da** pentru confirmare.
- **Preluarea apelurilor telefonice:** Puteți seta să răspundeți la apelurile telefonice primite

apăsând orice tastă sau automat când setul cu căști este conectat.

9. Mesaje text și multimedia

Telefonul vă permite să trimiteți și să răspundeți la mesaje text și multimedia. Dacă pe ecran apare afișată o pictogramă  există cel puțin un mesaj necitit în telefon. Pentru a merge la **MENIU Mesaje text** în modul de așteptare, apăsați tasta **LFK**, apoi selectați **Mesaje→Inbox**. În cazul în care căsuța de esaje primite (Inbox) este plină, pictograma  va ilumina intermitent. Pentru a rezolva problema, ștergeți mesajele din caseta de mesaje primite.

9.1 Crearea și trimiterea de mesaje text

1. Pentru a trimite un mesaj text, accesați **MENIU**, apoi selectați: **Mesaje→ Creare mesaj→ Text** pentru a deschide editorul de text.
2. Scrieți mesajul
 - **Modificarea metodei de introducere a textului:** Pentru a putea modifica metoda de introducere a textului (cifre, majuscule sau litere mici) apăsați tasta „#”, dacă doriți să introduceți un simbol, apăsați tasta „*”.
3. **Trimiterea unui mesaj text:** apăsați **Opțiuni→ Trimitere către** și selectați dacă doriți să formați manual numărul de telefon sau să îl selectați din **Agendă**. Selectați numărul și apăsați **OK**. Dacă doriți să trimiteți un mesaj text către mai mulți destinatari,

puteți adăuga alte numere. Pentru a trimite mesajul, apăsați **Opțiuni** → **Trimitere**.

4. **Salvare mesaj**: Pentru a salva mesajul pe care tocmai l-ați tastat, apăsați **Opțiuni** → **Salvare**. Mesajul va fi salvat în dosarul **Ciorne**. Puteți seta ca mesajele trimise să fie salvate automat. Pentru a face acest lucru accesați **MENIU** și selectați: **Mesaje** → **Setări** → **Text** → **Salvare mesaje trimise** → **Activare** (activat implicit).

9.2 Crearea și trimiterea de mesaje multimedia

Dacă doriți să trimiteți un mesaj multimedia, selectați în **MENIU**: **Mesaje** → **Creare mesaj** → **MMS**, tastați textul, apăsați **Opțiuni** și selectați fișierul care va fi atașat (adăugați fișiere precum fotografii, clipuri audio sau video), apoi apăsați **Opțiuni** și **Trimitere către**, selectați destinatarul, apăsați tasta **OK** de două ori (și eventual care **SIM**). ***Luați în calcul că imaginea pe care vreți să o trimiteți nu poate fi mai mare de 300kB! Trimiterea de mesaje multimedia va fi posibilă numai după introducerea fișierului microSD în telefon!***

9.3 Citirea și răspunsul la mesaje

1. Dacă există o pictogramă a mesajului necitit pe ecran sau dacă doriți să vizualizați mesajele primite în **MENIU**, accesați: **Mesaje** → **Inbox**. Pentru a vizualiza mesajul, apăsați tasta **OK**. În timp ce citiți, apăsați **LFK** pentru a utiliza opțiuni suplimentare.
2. Pictograma  reprezintă un mesaj necitit.

În timp ce citiți mesajul, apăsați „Opțiuni” pentru a vizualiza opțiuni suplimentare:

- **Răspuns prin SMS:** introduceți un mesaj text către Expeditor
- **Răspuns prin MMS:** creați un mesaj multimedia către expeditor
- **Apelare:** sunați expeditorul
- **Ștergere:** ștergeți mesajul.
- **Redirecționare:** vă permite să redirecționați mesajul către alt destinatar
- **Avansat:** vă permite să utilizați numărul, adresa de e-mail sau adresa URL.

9.4 Căsuțe de mesaje

9.4.1 Inbox

Inbox este căsuța în care se află mesajele primite, în ordinea în care au fost recepționate.

Pentru a naviga în Inbox, apăsați tastele **SUS** și **JOS**.

Pentru a afișa opțiuni suplimentare, în timp ce vizualizați Mesaje primite apăsați „Opțiuni”:

- **Previzualizare:** vă permite să citiți mesajul
- **Răspuns prin SMS:** introduceți un mesaj text către Expeditor
- **Răspuns prin MMS:** creați un mesaj multimedia către expeditor
- **Apelare:** sunați expeditorul
- **Redirecționare:** vă permite să redirecționați mesajul către alt destinatar
- **Ștergere:** ștergeți mesajul

- **Stergere toate:** ștergeți toate mesajele din Inbox
- **Detalii:** afișează detalii despre mesajul primit.

9.4.2 Sentbox

Dacă utilizați opțiunea **Salvare mesaje trimise** toate mesajele trimise sunt salvate în Sentbox (căsuța de mesaje trimise).

Pentru a naviga în căsuță, utilizați tastele **SUS** și **JOS** .

9.4.3 Ciorne

Puteți salva mesaje netrimise în căsuța „**Ciorne**”. Pentru a face acest lucru, tasteți mesajul și după ce apăsați tasta funcțională stânga selectați „Salvare”.

Accesați dosarul Ciorne pentru a trimite, șterge sau edita mesajele salvate.

9.4.4 Outbox

Dacă nu reușiți să trimiteți un mesaj, acesta va fi salvat în căsuța de mesaje în curs de trimitere (Outbox).

9.5 Ștergerea mesajelor

Pentru a șterge un mesaj selectat, mergeți la opțiuni (LFK) și selectați Ștergere.

9.6 Setări mesaje

Mergeți la **MENIU** și selectați: **Mesaje**→ **Setări**, și apoi selectați:

9.6.1 Mesaj text

- **SIM1 și SIM2**
- **Număr centru mesaje text:** Funcționează ca intermediar între utilizatori în timpul trimiterii de mesaje

text. Pentru a trimite un mesaj text de pe telefonul mobil, este necesară introducerea unui număr corect al Centrului de mesaje text pe telefon. În majoritatea cazurilor, numărul este stocat pe cartela SIM. Dacă mesajele se trimit cu succes, nu modificați astfel de setări.

- **Raport de livrare** : Puteți seta ca telefonul să primească un mesaj text cu raportul de livrare imediat ce mesajul dvs. este trimis către un destinatar (serviciu de rețea).

- **Prioritate mesaje**: definește durata pentru ca mesajul să fie un mesaj prioritar

- **Tipul mesajului**: vă permite să definiți tipul mesajului trimis

- **Calea de răspuns**: vă permite să activați / dezactivați calea de răspuns

- **Mesageria vocală**: vă permite să setați numărul serverului de mesagerie vocală

- **Starea memoriei**

- Vă permite să verificați starea memoriei pe cartelele SIM1, SIM2 și în telefon (500 de intrări disponibile)

- **Contor de mesaje**

Vă permite să vedeți numărul de mesaje trimise / primite

- **Mesaje trimise**

- Vă permite să activați / dezactivați opțiunea de salvare a mesajelor trimise

- **Memorie preferată**

Vă permite să selectați o locație pentru salvarea mesajelor, fie pe telefon, fie pe cartela SIM.

9.6.2 Mesaje multimedia

- **Cont de date**

Vă permite să selectați un cont de date necesar pentru a trimite mesaje multimedia. Sunt așa-numitele conturi APN. Toate telefoanele MAXCOM sunt pregătite să funcționeze automat cu cei mai mari furnizori de servicii din Polonia.

- **Comun**

- - **Compoziție:** vă permite să setați ora pentru fiecare diapozitiv și semnătura automată.
- - **Trimitere:** vă permite să setați rapoarte de livrare, prioritate, salvare automată.
- - **Descărcare:** vă permite să descărcați mesaje multimedia în rețeaua de acasă și în roaming și să setați filtre pentru mesaje.
- - **Memorie implicită:** vă permite să selectați o locație pentru stocarea mesajelor.
- - **Stare memorie:** vă permite să verificați starea memoriei.

9.6.3 Mesaje de rețea

Selectați: **Meniu → Mesaje → Setări → Setări de rețea**, pentru a seta opțiunile mesajelor de rețea. Mesajele de rețea sunt mesaje trimise de furnizorul de servicii GSM.

9.7 Mesageria vocală

Mesageria vocală este un serviciu de rețea care permite apelanților să lase un mesaj vocal atunci când nu puteți răspunde la apelul telefonic. Pentru a afla mai multe, contactați furnizorul de servicii . Dacă doriți să modificați

numărul de mesagerie vocală din MENIU, accesați: **Mesaje→ Setări→ Mesaje text→ SIM1 sau SIM2→ Mesagerie vocală** și introduceți numărul dorit .

Puteți obține numărul de mesagerie vocală de la furnizorul dvs. de servicii. Pentru a vă conecta la mesageria vocală, apăsați și țineți apăsată tasta 

10. Multimedia

10.1 Vizualizator de imagini

În **MENIU** Selectați: **Multimedia→ Vizualizator de imagini**. Puteți vizualiza fotografiile realizate anterior utilizând camera foto a dispozitivului. **Rețineți, pentru a vedea imaginile în vizualizator, acestea trebuie salvate în dosarul „Camera”!**

10.2 Player Video

Selectați în **MENIU**: **Multimedia→ Video player**. Selectați în **MENIU**: Multimedia-> Video Player. Utilizați player-ul video pentru a vizualiza videoclipuri înregistrate anterior. Selectați videoclipul pe care doriți să îl vizualizați apăsând tastele **Sus / Jos** . Pentru a porni sau a întrerupe redarea, apăsați tasta **OK**. Pentru a opri redarea, apăsați tasta **JOS**. Pentru a vizualiza pe tot ecranul, apăsați tasta **SUS** . **Pentru a schimba volumul, folosiți „ * ”**

Telefonul suportă fișiere în formate **AVI** și **3GP**.

Rețineți, pentru a vizualiza fișierele video în player-ul video, acestea trebuie să fie salvate în dosarul „Videoclipuri”!

În timp ce vizualizați lista de redare, apăsați „Opțiuni” pentru a accesa opțiuni suplimentare:

Redare

Trimitere

Redenumire

Ștergere

Ștergere toate

Sortare după

Memorie

10.3 Camera

Telefonul vă permite să faceți fotografii și să înregistrați videoclipuri.

Pentru a porni camera, selectați **MENIU** → **Aparat foto**. Puteți comuta cu ușurință între camera foto și camera video selectând **Opțiuni** → **Comutare la Video (sau Comutare la Cameră foto)**. De îndată ce camera este pornită, o imagine va apărea pe ecran. Camera dispune de zoom digital (mărire). Pentru a mări subiectul fotografiat, apăsați tasta **SUS**, pentru a-l micșora, apăsați tasta **JOS**.

Pentru a redimensiona imaginea (240x320, 480x640, 600x800, 960x1280, 1200x1600), apăsați **Opțiuni** → **Setări imagine**.

Pentru a face o fotografie, apăsați tasta **OK**. Imaginea va fi salvată automat. Asigurați-vă că nu mișcați telefonul în timp ce pe ecran apare notificarea „Salvare”. Pentru a vizualiza mai multe opțiuni, apăsați tasta **LFK**:

Comutare la Video (cameră)	Activează camera video (camera)
Fotografii	Activează vizualizatorul de imagini
Setări cameră	Vă permite să modificați setările camerei, cum ar fi anti-tremur, autodeclanșator, bliț, contrast, EV, sunet de declanșare
Setări imagine	Puteți redimensiona imaginea și schimba calitatea imaginii
Balans de alb.	Vă permite să reglați balansul de alb
Moduri de scenă	Automat sau Noapte
Efecte	Vă permite să utilizați efecte negative, scară de lățime etc.
Memorie	Vă permite să selectați dacă imaginile dvs. vor fi salvate în memoria cardului sau în memoria telefonului
Restaurare setări implicite	Restabilește setările implicite ale camerei foto.

Memoria internă a telefonului vă permite să faceți doar câteva fotografii (în funcție de rezoluția selectată). Pentru a stoca mai multe fotografii, se recomandă instalarea cardului MicroSD.

În timp ce vă aflați în opțiunea **Imagini (Vizualizator de imagini)**, utilizați tastele **Sus / Jos / Stânga / Dreapta** pentru a selecta fotografia de care aveți nevoie și apăsați tasta **LFK** pentru a accesa următoarele opțiuni :

- **Previzualizare**, mărește imaginea selectată. Dacă doriți să vizualizați imaginea următoare sau anterioară, utilizați tastele Dreapta / Stânga ,
- **Modificare stil**, puteți selecta fie o listă, fie plăci,
- **Trimitere**, vă permite să trimiteți o fotografie ca mesaj multimedia, prin Bluetooth ,
- **Utilizare ca**, o imagine poate fi setată ca imagine de fundal sau ca screensaver
- **Redenumire**, vă permite să redenumiți imaginea,
- **Ștergere**, șterge imaginea,
- **Sortare**, sortează imaginile după un parametru selectat,
- **Ștergere toate**, șterge toate imaginile
- **Memorie**, vă permite să selectați dacă imaginea va fi vizualizată și salvată pe cardul de memorie sau în memoria telefonului
- **Detalii imagine**, afișează detaliile imaginii.

10.4 Camera video

Pentru a activa camera video, selectați în **MENIU: Multimedia → Cameră video**. Pentru a activa opțiunea de înregistrare, apăsați tasta funcțională stângă **LFK**. Apăsați tasta **OK** pentru a începe înregistrarea. Pentru a întrerupe înregistrarea, apăsați tasta **OK** din nou. Pentru a opri înregistrarea, apăsați tasta funcțională dreaptă **RFK**.

Puteți trimite către un computer toate imaginile și videoclipurile pe care le-ați făcut cu telefonul. Pentru mai multe informații accesați „**Conectarea la computer**”.

10.5 Înregistrare vocală

Puteți înregistra muzică și sunete înconjurătoare. Este un dispozitiv simplu, utilizat pentru înregistrări de amatori (în timpul înregistrării, așezați microfonul cât mai aproape posibil de sursa de sunet)

- Selectați în **MENIU: Multimedia** → **Înregistrare vocală**.

- Pentru a începe înregistrarea apăsați **Opțiuni** → **Înregistrare nouă**.

- Pentru a termina înregistrarea, selectați tasta **RFK**, pentru a pune pauză - **LFK**. Pentru a reda înregistrarea, **Opțiuni** → **Redare**. În mod implicit, înregistrările sunt salvate în folderul „**Înregistrare sunet**”.

- Selectați **Opțiuni** pentru a introduce setările pentru înregistrarea vocală (locația pentru salvarea fișierelor, calitatea înregistrării).

11. Instrumente

11.1 Calculator

Pentru a activa calculatorul în **MENIU** selectați: **Instrumente** → **Calculator**. Pe telefon sunt disponibile patru operații matematice: adunare, scădere, înmulțire și împărțire.

Introduceți primul număr folosind tastele **0-9**, apoi utilizați **SUS / JOS / DREAPTA / STÂNGA** pentru a selecta o operație, introduceți un alt număr și apăsați **OK** pentru a obține rezultatul.

11.2 Ceas alarmă

Puteți seta cinci alarme independente în telefon. Pentru a activa ceasul cu alarmă selectați în **MENIU: Instrumente> Ceas cu alarmă**. Selectați o anumită alarmă și apăsați Editare. Puteți să activați / dezactivați ceasul deșteptător, să setați ora la care alarma dvs. să pornească, tipul de alertă, tonul de apel și repetarea. Dacă telefonul este oprit, alarma va porni atâta timp cât bateria este suficient de încărcată. Dacă alarma se declanșează, apăsați tasta verde a receptorului pentru a o opri. Apăsați tasta roșie a receptorului pentru a amâna; după amânare, alarma va porni din nou peste 5 minute .

11.3 Lanternă

Această opțiune vă permite să porniți / opriți lanterna. De asemenea, puteți porni / opri lanterna apăsând și menținând apăsată tasta 0 (zero) în modul de așteptare.

11.4 Ora în lume

Această funcție vă permite să vedeți ce oră este în alte părți ale lumii.

11.5 STK (cartela SIM)

Independent de funcțiile oferite de telefon, cartela SIM poate avea opțiuni suplimentare. Numele și funcțiile unui astfel de meniu depind de tipul de serviciu oferit de un anumit furnizor GSM. Este posibil ca serviciile care necesită conexiune la Internet să nu fie disponibile.

12. Player Audio

Selectați **Meniu**→ **Player Audio**.

Utilizând player-ul audio puteți reda fișiere audio înregistrate sau fișiere salvate pe cardul microSD.

Pentru a porni sau a întrerupe redarea, apăsați tasta **OK**.

Puteți naviga între fișierul audio anterior și următorul apăsând tastele de navigare **STÂNGA** și **DREAPTA**.

Pentru a regla volumul fie în sus, fie în jos, apăsați *** / #**.

Telefonul suportă formate **MP3, WAV, AAC, AMR**.

13. Calendar

Pentru a utiliza calendarul, selectați în **MENIU: Calendar**.

Pentru a naviga între date, utilizați tastele **Sus / Jos / Dreapta / Stânga**.

Apăsați **LFK**, pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Previzualizare:** puteți vizualiza un eveniment programat pentru o anumită zi,
- **Vizualizare toate:** arată toate evenimentele,
- **Adaugare eveniment:** puteți adăuga / seta un eveniment / memento pentru o anumită zi,
- **Ștergere eveniment:** o opțiune de ștergere a unui eveniment programat,
- **Accesare dată:** introduceți data la care doriți să mergeți,
- **Accesare dată curentă:** vă permite să mergeți la data de azi,
- **Vizualizare săptămânală sau lunară:** accesați vizualizarea săptămânală sau lunară,
- **Prima zi a săptămânii:** vă permite să selectați prima zi a săptămânii - fie duminică, fie luni.

14. Manager fișiere

Selectați în **MENIU: Manager de fișiere**. Managerul de fișiere este utilizat pentru a vizualiza dosarele și fișierele de pe telefon și de pe cartela SIM (dacă a fost instalată în telefon).

Apăsați tasta funcțională stânga [**Opțiuni**]:

- **Deschidere** - selectați pentru a deschide un disc / dosar selectat.
- **Formatare** - pentru a formata o memorie selectată

După deschiderea dosarului, apăsați tasta funcțională din stânga pentru a accesa următoarele opțiuni:

- *Deschidere*
 - *Deschidere dosar* - pentru a deschide un dosar nou în locația selectată
 - *Redenumire dosar*
 - *Ștergere*: Ștergeți dosarul/ fișierul curent
 - *Sortare*: Selectați criteriul pentru selectarea dosarelor.
- Managerul de fișiere de pe telefonul dumneavoastră este un program simplu. Dacă aveți nevoie de operațiuni mai complicate pentru dosare sau fișiere, se recomandă utilizarea conexiunii dintre telefon și un computer.*

15. Radio FM

Telefonul are un radio FM încorporat. Îl puteți folosi fără a conecta căștile, dar rețineți: setul de căști funcționează ca antenă.

Avertizare: Calitatea recepției depinde de locația dvs. Calitatea recepției poate fi afectată de numeroși factori care ar putea provoca o calitate slabă a recepției; nu este, totuși, un motiv pentru depunerea unei reclamații cu privire la produs.

Pentru a activa aplicația radio selectați în **MENIU** → **Radio FM**. Pentru a porni / opri radioul, apăsați tasta **OK**. Dacă există o opțiune *Redare în fundal*, apăsați tasta **OK** pentru a o opri înainte de a opri radioul, apoi apăsați receptorul roșu. În caz contrar, radioul va continua să funcționeze tot timpul pe fundal.

Funcțiile tastelor în timpul redării radio:

- **DREAPTA:** căutare post următor
- **STÂNGA:** căutare post anterior
- **SUS:** crește frecvența cu 0,1 MHz
- **JOS:** scade frecvența cu 0,1 MHz
- **#:** mărire volum
- *****: scădere volum
- **Receptor roșu:** leșire
- **Tastele 1-9:** selectarea postului de radio din lista de canale (dacă stațiile sunt salvate)

16. Setări

Selectați în **MENIU**: **Setări** , și apoi:

16.1 Profiluri

Telefonul are câteva profiluri care se potrivesc diferitelor circumstanțe în care vă puteți afla. Puteți activa și ajusta

fiecare profil pentru a se potrivi nevoilor dvs. Profiluri disponibile : General, Silențios, Întâlnire, În aer liber.

În fiecare profil, utilizați opțiunea **Ajustare (Opțiuni→Ajustare)** pentru a schimba:

- Tip de alertă (doar ton de apel, numai vibrații etc.)
- Tip ton de apel (unic sau repetat)
- Sunet sonerie (SIM1 sau SIM2)
- Volum ton de apel
- Alertă mesaj (SIM1 sau SIM2)
- Volum de alertă pentru mesaje
- Sunet tastatură
- Volum sunet tastatură
- Alerte de avertizare (de exemplu, o alertă pentru baterie descărcată)

În modul de așteptare, țineți apăsată tasta # pentru a activa profilul **Întâlnire**, apăsați și mențineți apăsată tasta # din nou pentru a reveni la profilul anterior .

16.2 Setări DUAL SIM

Această opțiune vă permite să gestionați cartelele SIM, adică să activați sau să dezactivați un slot pentru cartela SIM selectată.

16.3 Setările telefonului

16.3.1 Ora și data

Pentru a seta data și ora, selectați în **MENIU: Setări→Setări telefon→Ora și data**. Selectați „Fus orar” pentru a selecta orașul dorit, apoi „Setați ora / data” pentru a introduce ora și data. Pentru a naviga între dată și oră

folosiți tastele Sus / Jos / Dreapta / Stânga; pentru a introduce ora și data, utilizați tastele 0-9.

De asemenea, puteți formata ora (12 ore sau 24 ore) și formatați data (ZZ / LL / AAAA, LL / ZZ / AAAA sau AAAA / LL / ZZ) și separatorul de date.

Dacă bateria este scoasă din telefon, după ce ați pus-o înapoi, trebuie să setați din nou ora și data (dacă nu este preluată automat din rețea; telefonul cu cartela instalată ar trebui să preia ora și data din rețea).

Activare opțiune **Actualizare automată a orei**→ dacă este activată, se vor descarca automat data și ora din rețeaua furnizorului de servicii.

16.3.2 Programarea pornirii / opririi automate a telefonului

Această opțiune vă permite să porniți / opriți automat telefonul; opțiunea este utilă dacă de exemplu doriți ca telefonul să se oprească automat pe timpul nopții.

16.3.3 Limba

Această opțiune vă permite să modificați limba meniului telefonului. Dacă modificați accidental limba, pentru a reveni la limba dorită, apăsați în modul de așteptare:

- 1x OK
- 2x JOS
- 1x OK
- 2x JOS
- 1x OK
- 2x JOS
- 1x OK

selectați limba dorită și apăsați **O.K** .

16.3.4 Ecranul

Puteți seta imaginea de fundal, luminozitatea și timpul în care ecranul să fie iluminat din spate, timpul în care tastatura să fie iluminată din spate și să activați / dezactivați ceasul, data și numele furnizorului de servicii afișate în modul de așteptare (desktop).

16.3.5 Teme

Această opțiune vă permite să selectați motivul meniului principal. Există două teme din care puteți alege.

16.3.6 Mărimea fonturilor

Puteți selecta dimensiunea caracterelor pentru telefon. Există mai multe fonturi. Încercați toate opțiunile pentru a selecta dimensiunea de font potrivită preferințelor dvs. .

16.3.7 Comenzi rapide

Aceste opțiuni vă permit să selectați / setați 4 comenzi rapide care ar putea fi atribuite opțiunilor pentru **Taste dedicate** .

16.3.8 Taste dedicate

Această opțiune vă permite să setați comenzile rapide pentru opțiunile selectate ale telefonului sub tastele de navigare: Sus, Jos, Dreapta și Stânga (în mod implicit: Cameră foto, Player audio, Profiluri, Comenzi rapide)

16.3.9 Blocarea automată a tastaturii

Această opțiune vă permite să setați timpul după care tastatura va fi blocată automat.

16.3.10 Mod Avion

Puteți activa modul de zbor. Dacă modul Avion este activat, nu va exista nicio conexiune cu rețeaua GSM; efectuarea de apeluri telefonice, trimiterea / primirea de mesaje etc. sunt imposibile. Opțiunea este utilă în cazul transportului aerian.

16.4 Setări apel

A se vedea capitolul 8.2.

16.5 Setări rețea

Această opțiune este pentru utilizatorii avansați. Vă permite să gestionați setările de rețea GSM:

- Selectarea rețelei: puteți selecta manual sau automat BTS-ul furnizorului GSM pentru SIM1 și SIM2

16.6 Setări de securitate

16.6.1 Blocare PIN (SIM1 și SIM2)

Puteți activa / dezactiva solicitarea PIN de fiecare dată când porniți telefonul și puteți actualiza codul PIN.

16.6.2 Securitatea telefonului

Puteți activa blocarea telefonului. În timp ce porniți telefonul, vi se va cere să introduceți codul de blocare. Codul de blocare implicit este: **1122**.

16.7 Conectivitate

16.7.1 Profil APN

Selectați în **MENIU**: **Setări**→ **Conectivitate** și mergeți la **Profiluri APN**

Telefonul are setări preîncărcate pentru furnizorii de servicii multimedia (4 dintre cele mai mari din Polonia).
Editați / ștergeți / adăugați un cont selectați în **MENIU**:
Setări→ **Conectivitate**→ **Profil APN**.

Important!

Puteți obține conturi APN configurate corespunzător de la furnizorul dvs. de servicii (într-o locație fizică sau site-ul web www) Este posibil să fie disponibilă configurarea la distanță.

Configurarea necorespunzătoare a conturilor APN poate cauza incapacitatea de a trimite / primi mesaje multimedia!

16.8 Restabilirea setărilor din fabrică

Această opțiune vă permite să restaurați setările din fabrică (implicit). În **MENIU** selectați :

Setări→ **Restabiliți setările din fabrică**, și apoi introduceți codul de securitate.

Avertizare: Codul de securitate implicit este: **1122**

Important! Dacă reveniți la setările din fabrică, veți pierde majoritatea datelor stocate pe telefon. Faceți o copie de rezervă a datelor dvs. !!

17. Bluetooth

Conectivitatea Bluetooth vă permite să trimiteți și să primiți fișiere. De asemenea, puteți conecta la telefon alte dispozitive, cum ar fi un set de căști fără fir. Selectați în **MENIU: Setări → Bluetooth**.

În meniul Bluetooth puteți selecta una dintre următoarele opțiuni:

Stare Bluetooth	Activați / dezactivați Bluetooth; dacă este activată, va apărea o pictogramă în bara din partea de sus a ecranului
Vizibilitate	Activați, astfel încât alte persoane să vă vadă telefonul
Dispozitivele mele	Permite detectarea și asocierea dispozitivului
Căutare dispozitive audio	Permite asocierea dispozitivelor audio, de ex. căști
Numele meu	Selectați un nume pentru dispozitivul dvs.

În submeniul AVANSAT puteți selecta calea audio, memoria și puteți verifica adresa BT **pe MM244**.

Fișierele trimise către dispozitivul **MM244** sunt salvate în dosarul „**Bluetooth**”. În timp ce fișierele sunt primite, pictograma din bara din partea de sus a ecranului se transformă din albastru în verde.

18. Conectarea la computer

Puteți conecta telefonul la computer utilizând un cablu USB, astfel încât să puteți copia și transfera fișiere între telefon și calculator.

Conectarea:

- conectați cablul USB (tip C) la telefon
- conectați celălalt capăt al cablului USB la portul USB de pe computer
- pe ecran va apărea un mesaj: „**Memorie USB**” și „**Port COM**”. Selectați „**Memorie USB**” pentru ca memoria telefonului să fie detectată automat de sistemul computerului.

19. Întrebări frecvente (depanare)

Doar lucrătorii calificați sunt autorizați să repare telefonul. Orice încercare de reparare și modificare neautorizată anulează garanția producătorului!

„Nu se poate efectua apelul telefonic“	Asigurați-vă că numărul pe care îl formați este corect. Dacă efectuați un apel telefonic internațional formați un cod de țară înainte de numărul de telefon (de ex. 0,049 sau +49 pentru Germania). Dacă aveți o cartelă preplătită, asigurați-vă că există fonduri suficiente disponibile pentru a efectua un apel telefonic.
--	--

„Nu a fost detectată o cartelă SIM, pot fi efectuate numai apeluri de urgență (112)“	Asigurați-vă că SIM-ul este instalat corect sau activați cartela SIM din Meniu.
„Telefonul nu funcționează. Telefonul nu se încarcă atunci când este conectat la priză“	Telefonul poate fi oprit. Pentru a porni telefonul, apăsați tasta Efectuare Apel (receptorul roșu) și mențineți apăsat timp de aproximativ 3 secunde. Dacă nu ați folosit telefonul pentru o lungă perioadă de timp, bateria ar putea fi „profund-descărcată“; pentru a recupera o baterie descărcată profund lăsați încărcătorul în priză, chiar dacă nu se afișează nicio imagine pe ecran (poate dura până la 1 oră).
„Pot efectua un apel telefonic în timpul șederii în străinătate?“	Dacă sunteți în afara țării și serviciul ROAMING este activat, telefonul va utiliza în mod automat rețeaua de telefonie străină. Pentru a afla mai multe, contactați furnizorul de servicii.

„Pot efectua un apel de urgență în cazul în care nu există rețea sau în cazul în care nu există fonduri în contul meu?“	Dacă sunteți în zona fără acoperire nu pot fi efectuate apeluri. Dacă nu aveți fonduri disponibile în cont, pot fi efectuate doar apelurile de urgență la 112.
„Cum să obțineți maximum de acoperire?“	Dacă este afișat un mesaj „nu funcționează“ înseamnă că nu există semnal sau nu există fonduri suficiente disponibile în cont. În acest caz, doar efectuarea de apeluri de urgență la 112 va fi posibilă în cazul în care utilizatorul este în cadrul rețelei unui alt furnizor. Recepția poate fi mai mică dacă vă aflați în interiorul clădirilor. Încercați să vă mutați lângă fereastră sau să ieșiți din clădire.
„Ce este un centru pentru mesaje text?“	Acesta este numărul de centru al furnizorului de servicii de stocare a tuturor mesajelor text. Numărul este stocat pe cartela SIM, dar puteți schimba numărul de telefon din meniu și puteți introduce un alt număr.

„Cand este percepută taxa pentru efectuarea unui apel telefonic?”	Taxa pentru efectuarea unui apel telefonic este percepută imediat ce se realizează un apel telefonic. Pentru a afla mai multe despre detaliile de taxare, contactați furnizorul de servicii.
„Cum vă puteți asigura că un mesaj text a fost livrat destinatarului ?	Activați opțiunea Raport livrare. De îndată ce mesajul text este livrat destinatarului, veți primi un mesaj de retur (serviciu de rețea).

20. Utilizarea în condiții de siguranță

- Nu folosiți niciodată telefonul dacă s-ar putea să interfereze cu alte dispozitive!
- Nu folosiți niciodată telefonul fără căști în timp ce conduceți mașina.
- Telefonul emite câmp electromagnetic care ar putea interfera negativ cu alte dispozitive electronice, inclusiv echipamente medicale. Trebuie respectată distanța recomandată de producătorii de echipamente medicale între telefon și dispozitivul medical implantat, cum ar fi stimulatorul cardiac. Utilizatorii cu dispozitive implantate trebuie să se familiarizeze și să respecte recomandările producătorilor acestor aparate medicale. Utilizatorii cu stimulator cardiac nu trebuie să transporte telefonul în buzunarul de la piept și trebuie să țină telefonul lângă urechea opusă dispozitivului medical, pentru a minimiza riscul de interferență; în cazul în

care suspectați astfel de interferențe, telefonul trebuie oprit imediat.

- Nu folosiți telefonul în spitale, avioane, puncte de alimentare cu combustibil sau în apropierea materialelor inflamabile.
- Nu reparați și nu faceți modificări ale telefonului pe cont propriu; orice reparație trebuie efectuată de către unitățile autorizate de service.
- Dispozitivul și accesoriile pot conține piese de mici dimensiuni. Păstrați telefonul și toate părțile acestuia departe de copii.
- Nu curățați telefonul cu substanțe chimice sau corozive.
- Nu folosiți niciodată telefonul în apropierea cardurilor de credit și de plată - acest lucru poate duce la pierderea datelor stocate pe acestea.
- Pentru propria siguranță, nu vorbiți la telefon în timp ce încărcătorul este conectat.
- Telefonul nu este rezistent la apă, nu expuneți telefonul la apă sau orice alt lichid. Nu așezați telefonul în locuri în care s-ar putea stropi cu apă sau alte lichide.
- Nu expuneți telefonul la temperaturi prea scăzute sau prea ridicate, la lumina directă a soarelui sau la umiditate ridicată. Nu lăsați telefonul în apropierea dispozitivelor de încălzire ca radiatoare, calorifere, cuptoare, focuri de tabără, grătare, etc.
- Protejați-vă auzul



Expunerea prelungită la sunete puternice vă poate deteriora auzul. Ascultați muzică la un nivel scăzut și nu țineți telefonul prea aproape de ureche, în timp ce utilizați difuzorul. Reduceți volumul înainte de a utiliza căștile.

21. Garanție

Telefonul este acoperit de garanție; dovada achiziției este necesară pentru a utiliza de garanție.

Există o taxă pentru repararea telefoanelor deteriorate din cauza utilizării necorespunzătoare, a descărcărilor electrostatice sau a fulgerelor. Orice încercare de a repara sau modifica telefonul de către Utilizator va duce la anularea garanției!

Informațiile de mai sus au doar scop informativ.

22. Informații despre baterie

În telefon există o baterie. Bateria poate fi reîncărcată folosind încărcătorul inclus în pachet.

Durata de viață a bateriei depinde de condițiile în care telefonul este utilizat.

Durata de viață a bateriei depinde de condițiile în care telefonul este utilizat. Distanța față de releul de transmisie, numărul și durata apelurilor telefonice au un impact semnificativ asupra duratei de viață a bateriei. În timpul deplasărilor, telefonul comută între relee și aceste comutări au, de asemenea, un impact negativ asupra duratei de viață a bateriei.

După mai multe încărcări și descărcări, bateria își va pierde capacitatea de încărcare. Vă rugăm să achiziționați o baterie nouă dacă observați o scădere semnificativă a performanței acesteia.

Utilizați numai baterii recomandate de producător. Nu lăsați niciodată încărcătorul în priză pentru mai mult de 2-3 zile.

Nu țineți telefonul în locuri excesiv de calde.

Temperaturile ridicate ar putea avea un impact negativ atât asupra bateriei, cât și asupra telefonului.

Nu folosiți o baterie care este evident deteriorată.

Procedând astfel, puteți cauza un scurt-circuit, ceea ce poate duce la deteriorarea telefonului. Asigurați-vă că bateria este instalată corespunzător, în conformitate cu polarizarea.

Nu lăsați bateria în locuri excesiv de calde sau reci, deoarece durata de viață a acesteia se poate reduce semnificativ. Temperatura de depozitare recomandată este cuprinsă între 15 ° C și 25 ° C. Instalarea unei baterii reci în telefon poate afecta funcționarea acestuia și poate provoca daune aparatului.



Pachetul conține o baterie Li-ion. Bateriile vechi prezintă riscuri pentru mediu. Acestea trebuie eliminate în locuri speciale, într-un container dedicat, în conformitate cu reglementările în vigoare.

Nu aruncați niciodată baterii vechi sau încărcătoare la rețeaua municipală de deșuri solide; acestea trebuie colectate în vederea eliminării. **NU ARUNCAȚI NICIODATĂ BATERII ȘI ÎNCĂRCĂTOARE ÎN FOC!**

23. Protejarea mediului!

Important : Telefonul este marcat în conformitate cu Directiva europeană privind deșeurile de echipamente electrice și electronice din 2012/19 / UE (DEEE) și Legea poloneză privind deșeurile de echipamente electrice și electronice, și cu simbolul deșeurilor electrice.



Un astfel de simbol ne spune că dispozitivul, după utilizare, nu trebuie aruncat la rețeaua comună de deșeuri menajere.

Important : Nu aruncați niciodată telefonul și nici accesoriile acestuia la rețeaua municipală de deșeuri solide!!! Produsul trebuie reciclat numai în locuri autorizate.

Deoarece produsul conține componente periculoase, depozitarea și utilizarea necorespunzătoare a acestor echipamente pot duce la consecințe grave dăunătoare atât pentru oameni, cât și pentru mediul natural. Pentru a evita astfel de consecințe, este esențială manipularea corespunzătoare a deșeurilor de echipamente electrice și electronice.

24. Informații SAR

Acest telefon respectă toate standardele internaționale referitoare la impactul undelor radio. Produsul primește și emite unde radio. Acesta este destinat să îndeplinească toate cerințele de siguranță referitoare la impactul undelor radio recomandate de directivele internaționale. Aceste recomandări au fost elaborate de Comisia Internațională de Protecție împotriva Radiațiilor Non-Ionizate (ICNIRP), o organizație științifică independentă care se preocupă de siguranța tuturor persoanelor, indiferent de vârstă sau de starea de sănătate. În recomandările referitoare la impactul undelor radio, termenul este utilizat pentru a marca Rata Specifică de Absorbție (SAR).

Conform recomandărilor ICNIRP, valoarea maximă a SAR pentru echipamente portabile este de 2,0 wați pe kilogram (W / kg). Valoarea SAR este determinată la puterea maximă de transmisie; valoarea reală SAR în timp ce produsul este în funcțiune este de obicei mai mică decât nivelul indicat. Astfel de discrepanțe rezultă din modificările automate de energie necesară pentru asigurarea funcționării la nivelul minim cerut pentru a fi conectat la rețea.

Cu toate că valorile SAR pot varia în funcție de modelul de telefon sau chiar de diferitele poziții ale aceluiași model, toate acestea sunt conforme cu reglementările referitoare la nivelul sigur de radiații.

Potrivit OMS, cercetările actuale indică faptul că nu este necesară aplicarea de restricții speciale în utilizarea dispozitivelor portabile. Potrivit OMS, pentru reducerea radiațiilor sunt recomandate reducerea duratei conversațiilor sau utilizarea căștilor sau a difuzorului, precum și păstrarea telefonului departe de corp sau de zona capului.

Cea mai mare valoare SAR în teste	
SAR - dispozitiv lângă cap	0,436 W / kg 10g (GSM900) 0.119 W / kg 10g (GSM1800)
SAR - dispozitiv lângă corp	0,831 W / kg 10g (GSM900) 0,469 W / kg 10g (GSM1800)

Valorile SAR pot varia, de asemenea, din cauza diverselor cerințe de raportare și testare din diferite țări, precum și a diferitelor frecvențe dintr-o anumită rețea .

25. Gama de frecvență de funcționare și puterea maximă condusă pentru ca dispozitivul radio să funcționeze

Sistem	Interval frecvență	Putere maximă
Bluetooth	2402MHz 2480MHz	1.94dBm EIRP
GSM900	880 / 925MHz - 915 / 960MHz	33,07 dBm

GSM1800	1710 / 1805MHz- 1785 / 1880MHz	29,77 dBm
Radio	87,5MHz -108MHz	-

26. Încărcător - Specificații tehnice

Încărcătorul de telefon pentru telefon este conform cu regulamentul Comisiei UE 2019/1782.

ID model	Adaptor de alimentare GLY-B05050U
Tensiune de intrare	AC 100-240V
Frecvența de intrare AC	50 / 60Hz
Tensiune de ieșire	DC 5.0Vdc
Curent de ieșire	0.5A
Putere de ieșire	2,5W
Performanță medie în timpul funcționării	73,48% (230V) 73,78% (115V)
Performanță cu sarcină redusă	-
Consum de energie dacă este inactiv	0,040W (230V) 0,030 W (115 V)

Unele informații prezentate în acest manual de utilizare pot varia în funcție de configurația telefonului. Acestea depind de software-ul instalat, de furnizorul de servicii și de cartela SIM. Producătorul își rezervă dreptul de a modifica un produs și caracteristicile acestuia fără notificare prealabilă legată de astfel de schimbări.

27. Declarație de conformitate

Maxcom SA declară prin prezenta că tipul dispozitivului radio: Telefon mobil MAXCOM MM244 este conform cu Directiva 2014/53 / UE și Directiva 2011/65 / UE (RoHS)

Pentru a vizualiza textul integral al Declarației de conformitate a UE, vă rugăm să vizitați:

<http://www.maxcom.pl/deklaracje>

MAXCOM SA
43-100 Tychy,
ul Towarowa 23a
POLONIA
tel. + 48 32 327 70 89
fax 48 32 327 78 60

www.maxcom.pl
office@maxcom.pl

